



Planète Amazonie a partagé une publication.

Publié par Gert-Peter Bruch [?] · 12 août 2016 ·

COMMUNIQUÉ URGENT DES CACIQUES RAONI METUKTIRE ET MEGARON TXUCARRAMAE

Introduction de Planète Amazonie : le 27 juillet 2016 nous avons demandé des explications publiques à Mr. Henri de Bontin et à l'Association Forêt Vierge, dont il est membre, concernant la publication sur leurs pages Facebook respective d'un communiqué du Cacique Raoni, dont la signature avait été obtenue sans que le concerné ait été informé de l'objet réel. Ce communiqué visait à détruire notre réputation, alors même que la campagne de crowdfunding pour l'Alliance des Gardiens de Mère Nature, impliquant des personnalités reconnues, battait son plein. Nous n'avons jamais obtenues ces explications.

Le fin mot de cette histoire vient d'être donné par les chefs Raoni Metuktire et Megaron Txucarramae par l'intermédiaire d'un communiqué qu'ils viennent de publier sur la page Facebook et le site officiel de l'Instituto Raoni.

Traduction intégrale:

COMMUNIQUE URGENT

Vendredi 12 août 2016,

Nous Caciques Raoni Metuktire & Megaron Txucarramae, chefs du peuple Kayapo en Amazonie brésilienne, souhaitons informer tous ceux qui s'intéressent à la cause indigène et à la défense de la forêt amazonienne de notre volonté de rompre tout contact avec Mr. Jean-Pierre Dutilleux, cette fois de façon définitive.

Depuis plus de quarante ans qu'il filme et photographie notre peuple à des fins commerciales, ce n'est pas la première fois que nous avons à nous plaindre des comportements et des manipulations de Jean-Pierre Dutilleux. Si cette situation a pu durer aussi longtemps, c'est en raison de notre grande vulnérabilité face aux attaques permanentes que notre territoire et notre peuple subissent. De récents faits graves, auxquels Jean-Pierre Dutilleux s'avère lié, nous obligent à réagir avec fermeté. Nous avons la preuve qu'il a participé à la création d'un communiqué du Cacique Raoni visant à nuire à l'un des amis du Cacique et à une organisation partenaire de l'Instituto Raoni, ceci alors qu'un appel de fonds important impliquant des personnalités reconnues était en cours.

Nous reconnaissons ce que Jean-Pierre Dutilleux a parfois pu apporter au niveau de la divulgation de notre combat. Pour autant, nous n'avons jamais apprécié son manque de respect, son opportunisme et la façon dont il exploitait notre image et le nom du Cacique Raoni, jusqu'à porter atteinte à sa réputation et à mettre en jeu sa crédibilité. Ainsi c'est par exemple lui qui, il y a très longtemps, nous a présenté le chanteur Sting, qui nous a beaucoup aidé, mais c'est aussi lui qui l'a éloigné, en raison des problèmes qu'il créait. Il en a été ainsi avec beaucoup de monde qui voulait nous apporter leur soutien.

Le 2 mars 2012, nous avons déjà publié un communiqué sur le site de l'Instituto Raoni pour interdire Jean-Pierre Dutilleux de recevoir des donations au nom de Raoni Metuktire et du peuple Kayapo. Après plus de quatre ans, nous avons accepté de le recevoir et de l'entendre lorsqu'il est venu nous rencontrer au siège de l'Instituto Raoni, en avril 2016. Cependant, la mise à l'épreuve n'a pas duré bien longtemps : ses intrigues et manipulations ont recommencé rapidement. Nous mettons donc un terme à cette relation, une bonne fois pour toutes.

A partir de ce moment, Jean-Pierre Dutilleux est averti que nous nous opposons par principe à l'utilisation de notre nom, de notre image et de celle de notre peuple dans tout projet auquel il serait associé de façon directe ou indirecte. Il est également averti qu'il n'est plus autorisé à se rendre sur notre territoire. S'il ne respecte pas notre volonté, nous n'hésiterons pas à le dénoncer auprès des autorités compétentes.

Pour finir, nous invitons les donateurs intègres et honnêtes avec lesquels il aurait été en relation, à nous contacter directement par le biais de l'Instituto Raoni s'ils veulent vraiment aider notre peuple et soutenir notre combat pour la préservation de la forêt et de la planète. Si certaines de ces personnes ont des propositions, notre équipe et notre conseil juridique les étudieront sérieusement. Pour prendre contact avec nous, toutes les informations nécessaires se trouvent sur le site www.institutoaraoni.com.br.

Merci pour votre attention.

Cordialement,

Raoni Metuktire
Megaron Txucarramae

Notre demande d'explications du 27/07.

<https://www.facebook.com/planeteamazonie/posts/1029650063814933>

RAONI
COMUNICADO URGENTE

Sexta-feira 12 de agosto de 2016

Nós, Cacique Raoni Metuktire & Megaron Txucarramae, líderes indígenas Kayapo na Amazônia brasileira, desejamos informar a todos os que se interessam pela defesa da floresta amazônica, nosso desejo de romper todo contato com o senhor Jean-Pierre Dutilleux. Desta vez, de maneira definitiva.

Há mais de 40 anos que ele filma e fotografa o nosso povo para fins comerciais e a primeira vez que reclamamos do comportamento e das manipulações de Jean-Pierre Dutilleux. Se essa situação durou tanto tempo foi devido à nossa grande vulnerabilidade em razão dos permanentes ataques que assolam nosso território e nos últimos tempos, de recentes acontecimentos graves, aos quais Jean-Pierre Dutilleux esteve envolvido obrigam a reagir firmemente. Temos prova de que ele participou da elaboração de um comunicado do Cacique Raoni, com a única intenção de prejudicar diretamente um dos caciques, assim como uma organização parceira do Instituto Raoni, no momento em que se estava realizando uma campanha de arrecadação de fundos muito importante para o nosso povo.

Desde mais de quarenta anos que ele filma e fotografa o nosso povo para fins comerciais, não é a primeira vez que nos lamentamos pelos comportamentos e pelas manipulações de Jean-Pierre Dutilleux. Se esta situação durou tanto tempo, é devido à nossa grande vulnerabilidade face aos ataques permanentes que nosso território e nosso povo sofrem. De recentes fatos graves, aos quais Jean-Pierre Dutilleux está ligado, somos obrigados a reagir com firmeza. Temos a prova de que ele participou da criação de um comunicado do Cacique Raoni visando prejudicar um dos amigos do Cacique e a uma organização parceira do Instituto Raoni, isso enquanto um chamado de fundos importante envolvendo personalidades reconhecidas estava em andamento.

Reconhecemos o que Jean-Pierre Dutilleux às vezes pôde trazer ao nível da divulgação de nossa luta. No entanto, nunca apreciamos sua falta de respeito, seu oportunismo e a maneira como ele explorava nossa imagem e o nome do Cacique Raoni, até mesmo prejudicando sua reputação e colocando em jogo sua credibilidade. Assim é, por exemplo, ele quem, há muito tempo, nos apresentou o cantor Sting, quem nos ajudou muito, mas também quem o afastou, devido aos problemas que ele criava. Foi assim com muitos outros que queriam nos trazer seu apoio.

No dia 2 de março de 2012, já publicamos um comunicado no site do Instituto Raoni proibindo Jean-Pierre Dutilleux de receber doações em nome do Cacique Raoni Metuktire e do povo Kayapo. Após mais de quatro anos, aceitamos recebê-lo e ouvi-lo quando ele veio nos encontrar no Instituto Raoni, em abril de 2016. No entanto, esse período não durou muito tempo: suas intrigas e manipulações recomeçaram rapidamente. Portanto, colocamos um fim nessa relação.

Agora, Jean-Pierre Dutilleux está avisado de que nós nos opomos por princípio à utilização de nosso nome, de nossa imagem e da imagem de nosso povo e qualquer projeto em que ele esteja associado direta ou indiretamente. Ele fica também avisado de que não tem mais direito de entrar no nosso território. Caso ele não respeite nossa vontade, não hesitaremos em denunciá-lo às autoridades competentes.

Por fim, convidamos os doadores íntegros e honestos com os quais ele estava em contato, para que tomem contato diretamente com o Instituto Raoni, caso desejem apoiar o nosso povo e apoiar nossa luta pela preservação da floresta e do planeta. Se algumas dessas pessoas tiverem propostas de ação, nossa equipe e nosso conselho jurídico as estudarão seriamente. Para tomar contato conosco, todas as informações necessárias se encontram no site www.institutoaraoni.com.br. Agradecemos a atenção.

Cordialemente,

RAONI
RAONI METUKTIRE
MEGARON TXUCARRAMAE

Connaissez-vous...

Voir tout



Alexandra Iepure

13 amis en commun



Supprimer

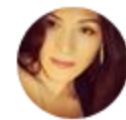


Mélodie Semichon

4 amis en commun



Supprimer



Elen Ture Peintre

1 ami(e) en commun



Supprimer

Français (France) · English (US) · Español · Português (Brasil) · Deutsch



Confidentialité · Conditions générales · Publicité · Choisir sa pub · Cookies · Plus · Facebook © 2019

Reconhecemos que Jean-Pierre Dutilleux contribuiu algumas vezes para a causa de nossa luta. No entanto, nunca apreciamos a falta de respeito dele, nem a maneira insensível com a qual ele explorou a imagem e o nome do cacique Raoni, chegando inclusive a manchar a reputação do cacique, colocando em perigo a credibilidade. De fato, foi ele quem há muito tempo, nos apresentou o cantor Sling, o ajudou muito, mas foi também ele que afastou o Sling de nós, por conta dos problemas que criou. E o mesmo aconteceu com muitas pessoas que queriam nos ajudar.

Em 2 de março de 2012, já havíamos publicado um comunicado no site do Instituto Raoni para proibir Jean-Pierre Dutilleux de receber doações em nome do Cacique Raoni do povo Kayapó. Quatro anos depois, aceitamos recebê-lo e ouvi-lo quando ele veio

Instituto Raoni - IR

12 août 2016 · 🌐

ATENÇÃO -
Comunicado Urgente

Cacique Raoni Metuktire e Megaron Txucarramae, lideranças indígenas do povo Kayapó na Amazônia brasileira, informam a todos que se interessam pela causa indígena e pela defesa da floresta amazônica, o desejo de romper todo e qualquer contato com o senhor Jean-Pierre Dutilleux, desta vez, de maneira definitiva. Por gentileza, leiam o documento
Voir la traduction

Boost indisponible

👍👎👤 164

11 commentaires

👍 J'aime

💬 Commenter

🔗 Partager

Les plus pertinents ▾



Votre commentaire...



Jocelyne Liliane Girard c'est honteux il n'y a pas de mot pour qualifier cet individu

J'aime · Répondre · Contacter · le Mardi 16 août 2016 à 11:32 (2 ans)



Bruno Dufus J'ai lus l'indien blanc de dutilleux et déjà a l'époque ca sentait le commercial a plein nez un trou du cul faussement impliqué dans la cause de indiens et de l'Amazonie

J'aime · Répondre · Contacter · le Lundi 15 août 2016 à 14:42 (2 ans)



Kaddour Rafika Enfin!

J'aime · Répondre · Contacter · le Samedi 13 août 2016 à 12:32 (2 ans)



Lucile Blavy Merci pour ce billet.

J'aime · Répondre · Contacter · le Vendredi 12 août 2016 à 18:26 (2 ans)



Tzitzichvili De Panaskhet Sophie Mari Corrêa Paulo de Araújo Adenilson Barcelos de Miranda Diva Pereira Lulu Ranger and friends

J'aime · Répondre · Contacter · le Vendredi 12 août 2016 à 21:50 (2 ans)



Françoise Jolly Franchement ça fout la honte ce genre de comportement.

J'aime · Répondre · Contacter · le Vendredi 12 août 2016 à 17:53 (2 ans)



Philippe Gedeau Malheureusement je ne suis pas surpris de ce comportement . La manipulation ne doit pas être pardonné bonne décision .

J'aime · Répondre · Contacter · le Vendredi 12 août 2016 à 20:13 (2 ans)



Benoît Sylvestre honteux de voir des gens profiter des autres

J'aime · Répondre · Contacter · le Vendredi 12 août 2016 à 17:47 (2 ans)



Mamitou Raymonde



J'aime · Répondre · Contacter · le Vendredi 12 août 2016 à 19:01 (2 ans)

La sélection est sur Plus pertinent, certains commentaires ont donc peut-être été filtrés.